

# וויליאמסבורג גוטמארגן


אייער  
טעגליכע



■ טעגליכער אפדעיט פון מודעות, שמחות, אינפארמאציע, און נאך ■

☎ 718.388.7744
☎ 718.954.9788
✉ mail@gitmorgen.com
Free Email Subscription  
signup@gitmorgen.com

SPONSORED BY:



**תודותך שעשועי**  
**בבא קמא ב'**

718.387.7008 התאחדות אברכים דקדוק יעב לב דסאטמאר

**יסודי התורה**  
**ביצה יב:**

דאנערשטאג  
פארזואלקענט

**מאנטאג פר' פקודי כ"ו אדר א' תשע"ט לפ"ק ולמס' 19**

12:07	חצות:	9:16	סוף חוקי ט"א	5:13	עלות השחר:
5:50	שקיעה:	9:49	סוף זמן תפלה	6:25	בין החמה:
7:03	צאת כ"ב ר"ת:	10:13	סודת ג' ט"א	8:14	סוף זמן קריש:

<b>שבת</b> 27 ° 37 ° פארזואלקענט	<b>פרייטאג</b> 24 ° 36 ° רעגן/שני	<b>דאנערשטאג</b> 18 ° 32 ° פארזואלקענט	<b>מיטוואך</b> 12 ° 26 ° פארזואלקענט	<b>דינסטאג</b> 17 ° 30 ° זוניג	<b>מאנטאג</b> 19 ° 39 ° פארזואלקענט	<b>וועטער אויסקוק</b> פאר די קומענדיגע וואך
--	---	--	--	--------------------------------------	---	--

☎ 011-972-2-5810-342 מבעשר ואומדן: 845-662-6122 ירושלים • חשבונית: 718-388-7744 • קה"ת יואל • היים יום: 6122-662-845

**Chocolicious 175 Division 718-387-3214 | Shop by color! Call us and we'll deliver your chocolate arrangement**

**ציד הכלה**

הנהגה: **זלמן לייב מייזליש**  
הולד: שטיטא-וויס (ראגענבערגער)  
דארף: שאפראן - מ'הולדע נאכד' שאפראן שליט"א, זיין הולדע אבי' נעמו שליט"א

**שידוכים**

הנהגה: **נפתלי שלום**  
הנהגה: **שמוחה בונם**

**ציד החתן**

הנהגה: **אלתר גלאנץ**  
הולד: שטיטא-וויס (מיטלבוים)

הנהגה: **יואל ב'ר יעקב פארגעס**  
הולד: קיי (קארן)

**347-782-2990**  
bcwieder@gmail.com

## די גאנצע וואכנאכט



Catering For All Occasions

**וואך נאכט**

**תאומים** בבית מו"ה **471 Bedford**

הנהגה: **אברהם הי"ו**  
הולד: מו"ה **ארי' היללער** הי"ו

הבר"מ למחרתו בביתו ב'רבינו 500 בעדפארד, שחרית 8:00, חב"ב 9:10

הנהגה: **עקיבא יוסף שליט"א**  
הולד: **מאנטאג נאכט**

הנהגה: **רבי שמואל צבי כהנא** שליט"א

הנהגה: **רבי שמואל צבי כהנא** שליט"א



**WILHELMS**  
KITCHEN | BATH | KALLAH MEGASTORE  
157 Division Ave. • 718-387-8000

## 18% OFF ENTIRE STORE

## Sunday & Monday Only!



19 Walworth St. #205  
**718-522-0200**  
Community500@gmail.com

אפען טעגליך  
פון 2:00 ביז 4:00  
**מאנטאג נאכט**  
9:30 - 8:00

**סעקשאן 8.**  
פאר אלע אייערע סעקשאן 8 ענינים / ליעט ריזיועל  
צום מאקסימום - טרענספערס, פארלוירענע טשעקס  
- דייעקט דעפאזיטס א.ד.ג. על צד היותו טוב



**HIGH 'N LOW**  
TOURS & TRAVEL  
High Standards, Low Fares.

**בעסטע פרייזען • העפליכע סערוויס • פארלעסליך**

Our Mileage Dept. will utilize your miles and SAVE you \$\$\$

FLIGHTS • HOTEL • CAR RENTAL • C PHONES • INSURANCE • VACATION PLANNING

**845-352-4022 sales@highnlowtravel.com**

**"די בארימטע זכרון שלמה-פורים פראיעקט"**  
וועט דעם שב"ק-מוצש"ק פקודי, מיט הילף פון א חשובע נדבן. אייך צושטעלן א שיינעם פעקל צו געבן פאר די צאן קדשים, מיט כל טוב וטוב.

רופט שוין און באשטעלט גענצליך  
בחינם פאר אייער בית המדרש  
**848-245-2619**

מ'קען באשטעלן  
ביז דינסטאג 10:00 ב"נאכט

וכול הקודם זכה!  
**היי יאר בעסער און שענער!**

**"אבות ובנים",  
"חברת תהילים"**

אדער סיי וואספארא  
**קינדער פראגראם**  
**אנפירער!!**

וואס גייט איר טיילן די וואך  
פאר די טייערע קינדער?

**אל מע"כ דר"ח החשובים והחביבים הע"י**

הנהגה לכל יומך אשר ענת הוצאת בפירות העיר "עירי" אשר מושטו שיש בעיר מושב לאחד בני ישראל, משפחות ואדם ושלמים, אשר כאן מציאם מנהג לנפשו מהלכה זו והדוק השודר בעיר ברחמיך י"ו, והדסים והדסים ומפורסמים.

ולא יאנו כי יסופר, אשר בנטש וכן קשר טלו והצילו כאן מצי יתוש למלה מרדד למען ולקחת "מסורת הטהרה והיוסד", למען גם לננות כדי שחושב העיר החשובים שד"י יוכלו למען את החוזרים סוד ישראל, כמא המסורה על מרדדתי הן ג"ע ובאשר בקלט מרדדתי הטהרה מסאמא ד"ר.

ומה מאוד ישמח לבבתי בראותי המסורת הן טלים ומתחבבים, וסובב לשני מאות ילדים וזע ברך הן מוחתבים בין סוד"ה, מרדד והצלה נפלאה ובסייעתא דשמיא, לשביעות רצון והדורים, ומה יעזור הן להארה, בייבוי נבילי העיר והמסורת הן.

אך אלוהים זמן א"כ הנבר אהב בעיר המסורת הן, מדות שאלו והמסורת טענה של עיר וד"ה יכל להשבע את הארץ ודויע בניית ההקמת מסודר, שיהיה להן תועפות והתקנים החשובים אשרי לבב נבלי צדיקה וחסד העוזרים את כל נפשו ומאדם במס"ג מנש למען הוזהק המסורת סודד וחת על הכבד.

**פיערדיגער רוף**

פון הגה"צ אבד"ק גרינוויל שליט"א



העיר על תילה - פארן עתיד פון זשעריס מיט! דינסטאג פקודי קאנטינענטאל

**על כן בודות שמתכננים לערוך**

**מסיבה גדולה בעיר וויליאמסבורג יצ"ו ביום ג' פקודי הבע"ט**

נפש משארו ועד נפשתי!

**נא ונא לבוא לעזרתינו, ולעזרת תושבי עירנו, לבונן עיר מושב, ולחזק את מבצר חינוך צאצאינו!**

**הקטן ואמצע שניכל עמוד בעוה"ה, ולכונן יסודות איננים והאננים למען עתיד המסורת הן ועתיד העיר ותושבי!**

ובמה א"כ אלה אשר החוזרים העולם של הוזהק הטהרה וההקמת תשב"ו וחת נפשות הוזהק עיר מושב לארביי יסוד וכן ודויע לכל הסעיפים והמסורות פ"א מתחדד בכל טעמאות לבב, וז"י אחיזי ומזוהי חרוד וסייעתא דשמיא, ש"י מנה למען בית מדישע והפארתי ב"א.

תל זה באה"ה  
אליהו אהרן

**190 Wilson St. #A-8 917-817-0185**

**יהושע עקשטיין** סופר סת"ם

מיר האבן היי יאר א גרויסע אויסוואהל פון הערליכע מגילות

מסעייעלע געטע פרייזן פאר איינגלייט וואס ווילן זיך איינדראלען א מגילה

**Beep Beep auto school**

*This week's special* **just \$49 a lesson** Take 5 lessons and get the 5 hour class FREE!

5 HOUR CLASS EVERY DAY CALL ABOUT OUR EVENING HOURS

RUSH ROAD TESTS • PACKAGE SPECIALS • EVENING LESSONS

**goudease** Dry-goods at your door call or text **718.852.2500**

**Free Delivery!**

**אלע אייערע דריי גודס** געברענגט צו אייער טיר

גרינג און געשיקט!

**EASIEST WAY TO RENT. TRAVELING MADE SIMPLE. Great Prices. Best Service!**

**LARGE VARIETY OF:**

- Cars
- Mini Vans
- SUV
- Luxury Cars
- 15 Pas. Vans

**EZRENTAL**

Location: 547 Park Ave. (Walworth / Sandford) | Call: 347.704.3000 | Reserve online: 4ezrental.com

Last class before Pesach for March - April Kallahs

**בואי כלה** by **Rebbetsin Rochel Lubin**

A unique opportunity for Kallah & Mother be counted among the thousands of Kallahs worldwide that were זוכה to transform their יהדות by יום - joining this extra ordinary workshop for registration text/call **1-848-234-9857 / 718-207-6055** or email: lubin1001@gmail.com

**JUST ADDED** due to popular demand the materiel was updated to accommodate newlyweds

private classes for second marriage Kallahs

**REFER A FRIEND & RECEIVE \$50 OFF FOR EVERY FRIEND YOU REFER**

**PRIMARY CARE + URGENT CARE BECAUSE WE CARE**

**URGENT CARE:** 7:00 PM - 11:30 PM | NO APPOINTMENT NEEDED

**ODA PRIMARY CARE** 14 HEYWARD ST 718.260.4600 8:00 AM - 11:30 PM

**ODA PARK AVE** 517 PARK AVE 718.260.4640 9:00 AM - 11:30 PM

**ODA QUALITY HEALTH** 432 BEDFORD AVE 718.387.2408 9:00 AM - 11:30 PM

CENTERED ON YOUR SATISFACTION



פון היינט און ווייטער זאכט אריין  
 אייערע חידושי תורה אין די 'לנצח'  
 טעלעפאן ליין  
 845-210-6668 #2  
 און עס וועט עס ווערן אפגעטייפט  
 און צוריקגעשיקט צו אייער אימעיל:  
 lunatzach@gmail.com

**איר האט דאך  
 אזעלכע בליציגע  
 חידושי תורה,  
 פארוואס זאל דאס  
 פארלוירן ווערן?**

די גרעסטע אין שענסטע אויסוואהל  
 ערשטע האנט פרייזן  
**מגילות**  
 סיני האלברשטאם  
 111 LEE AVE. ליע אין הופער. 718.388.2111



**קורצע און  
 באקוועמע  
 נסיעות**  
 845-678-1411  
 lizensk@mainstravel.com  
 www.mainstravel.com/lizensk

**צוריק:  
 דאנערשטאג  
 פון ריישא**

**ארויס:  
 מאנטאג  
 אדער דינסטאג**

יחסי דהילולא דהי"ק  
 דבר' איינער זעלעה' ה' זינדי'  
 כ"א אדר ב'  
 יום ה' שני' תשע"ט  
**ליזענסק**  
 MAIN ST. TRAVEL CENTER

געלעגנהייט אויך צו מתפלל זיין בע"ה אין: קאנוב • קעניסטיר  
 קראקא • צאנז • רימאנוב • ראדאשיץ • ראדאמסק • קיעלץ



**GREAT JOB OPPORTUNITIES:**  
*You can now make a difference in people's lives!*  
 Hamaspik of Kings County is seeking comhab workers to work with developmentally disabled individuals. After school hours, and weekends, in various locations.  
 To learn more about these opportunities or to sign up,  
**please call 718-387-8400 X456**

באשטענעלט שוין איינער  
**משלוח מנות!**  
 מיר האבן אלע סייזעס באבקעס  
 ווי אויך Mini קיפעלעך / המון טאשן / קוקים / קוקים  
 רופט גענוג פרי אייך צופרידנשטעלן 917-648-6163

**Oneg Bakery**  
 188 Lee Ave.  
 Call: 917-648-6163

**באשטעלט אייער  
 שמחה ביי אונז**

וואן נאכט, בר מצוה, שבע ברכות,  
 ביזנעס, שבתים, מסיבות א.ד.ג.

**סאטמאר פלייש**  
 SATMAR MEATS & TAKEOUT

684 MYRTLE AVE.    58 LEE AVE    285 LEE AVE.    **718.599.1212**  
 Ext. #201

ברענגט די שטעלסטע העולטאטן

קלאסיפידס

א קלאסיפיד אין "גוט מארגן"

**מיר האבן בטעות אריינגלייגט פאריגע וואך פרייטאג אין א צווייטנס קאר וויכטיגע זאכן אויף פען סט. צווישן בעדפארד און ליט, בערך ביי די אדרעס פון 124/126 פען, אויב געטראפן ביטע רופן 347-623-6847 ולמצוה גדולה יחשב!!**

**וומ'ס** - צו פארדינגען קליינע 3 בעדרום דירה, הופפער/מארסי געגנט, 1 ביה"כ, גרויסע פארטש, טאפ פל. פון פריוואטע הויז, 347-581-9657

**וומ'ס** - הערליכע פורנישד דירה צו פארדינגען אין דאמסי, געאיינגט פאר חתן כלה, רופט 929-359-2546

**וומ'ס** - בעדפארד/הופפער - 1 בעדרום דירה צו פארדינגען, רופט 917-439-1353

**וומ'ס** - 40x78 R7A/C2-4 Lot for Sale Bedford/Willoughby area. Submit offer sw3479777965@gmail.com *Brokers Welcome*

**וומ'ס** - צו פארדינגען 1600 ס"פ בעיסמענט ספעיס, סקילמאן (פארק - מוירטל) רופט 929-359-2546

**וומ'ס** - Brand new Offices available Lee & Ross. Call 917-662-6060

**וומ'ס** - ברענד ניו 1 בעדרום דירות צו פארדינגען ביי בעדפארד/מוירטל \$1700, רופט #204 718-486-0219

**מאנסי** - 5 Houses/lots, opportunity to build 2 family homes, chestnut ridge area, AOM Realty 845-729-3284 - *Investors/Builders*

**מאנסי** - צו פארקויפן brand new semi attached condos, פאר גוטע פרייזן, רעמטען געגנט, נאנט צו די נייע סאטמארע ביהמ"ד 845-803-0670

**סאט פאלסבורג** - 3 בעדרום דירה צו פארדינגען, סעקשן אכט אקעי, רופט 917-273-4584

**בראנקס** - 4 family available for sale, call 917-445-6220

**Mountains Getaway** - שבת'ס / וואך, פריוואטע בילדונג מיט אלע צוגעהערן צו פארדינגען פאר פאמיליע/מוסדות, נקוה אויפן פלאץ 718-928-5667

**קרית יטב לב** - פריוואטע 3 בעדרום איבערגעבויעט דירה מיט אלע צוגעהערן, נעבן די דעוועלאפעמענט, צו פארדינגען פאר שבת'ס, א.א.וו. 718-928-8199

**WAREHOUSES** - זוכט איר צו קויפן/פארקויפן אדער צו דינגען/פארדינגען, ברוקלין און ניו יזשערס, רופט 718-938-8316

**Make your second home close to home! House for sale in Sea Gate. 3,000 sq ft on the Beach with built in swimming pool. Move in condition. Call broker 718-635-2587**

**LAWYER** Accidents, Slip & Fall Injury, Medical Malpractice & More. | Howard Kagan, ESQ. 718.258.8080

**צו פארקויפן** - א Electrolux front loading 4 cubic dryer, ארבעט מיט 220v, בלויז 2 חדשים גענוצט, פאר כמעט האלב פרייז 718-938-8685

**השבת אבידה** - פארלוירן א אויעררינגל אין פרדס פיגא לעצטע וואך, אויב געטראפן ביטע רופט 347-374-0586

**השבת אבידה** - פארלוירן א זיידענע ברייטע גארטל מיט וועלקראו, אויב געפונען ביטע רופט 845-356-4469

**פארט איר קיין א"י? זיגט א נשרע'ע סמארטפון, smartphone, w/Email & Waze only, \$6 w/ Email & Waze only, \$4 בנסיק פאון 718-569-6925 Unlimited talk**

**אכטונג לענדלארדס!** א פארלעסליכער בראוקער איז גרייט צו פארדינגען אייערע דירות, רופט בראוקער 929-359-2546

וואס דארפט איר מער פון א פסוק אין חומש **למען יטב לך והארכת ימיך?** זייט מקיים **מצות שילוח הקן**. רופט 917-923-0995

איך וויל טון לרפואת חי' צפורה טוביאת בת אסתר רחל, צו מאכן שלום מיט איינעם וואס איך בין צוריסן מיט אים 3 יאר, איך קען מיר נישט נעמען דערצו; שמועסט דאס אויס מיט הרב יעקב יצחק שטיינמעטץ מדרוך פון פראדאקטיוו קורס, רופט 845-232-1079 עקס. 5. פאר א 15 מינוט אפוינטמענט פריי פון אפצאל.

פארלעסליכער היימישער אינגערמאן עוועליעבל פאר מעסענזשער סערוויס, לאנג דיסטענס, עירפארט א.א.וו. רופט/טעקסט 347-219-4846

**שטיינבערג טורס - פאר גרופעס און פאר איינצעלנע;**

אונז שטעלן אלעס צו • דרייווערס • דירות • האטעלס • סעודות שבת • הלאקה • א.א.וו. ספעציעלע פעקעדזשעס פאר ווינטער. איר וועט זיך שפירן ווי א מלך פון ווען איר טרעט אראפ פון פליגער בין צוריק פארן. רופט: א"י +972527699345 1-845-414-8540 us

**All SD Cards, All Sizes, lowest prices in town: 16GB \$7. 32GB \$9. 64GB 16.95. Canon "lens" \$69. Micro SD128 \$30.00.** Call for best prices 929-420-0298

Line of credit available for real estate - 90% for purchase - 100% for rehab. Call 917-445-6220

קרעדיט קארד און ביזנעס לאוין'ס פון 25 טויזנט ביז א מיליאן! 0 פראצענט אינטרעסט, פון 12-24 חדשים 718-306-9314

התרת קללות להחיד"א דורך 10 תלמידי חכמים, רופט 917-744-8358

Toner Cartridges for all office machines at discounted prices, fast free shipping. 718-438-9300 - sam@thesupplyspot.com

**expresscheckprinting**  
718.522.2161

**???** זענט איר אויסגעלאפן פון טשעק'ס **???**

• גרויסע אויסוואל  
• העפליכע סערוויס



הערליכע  
**מאג'ליות**

יוסף האלצער • כל צרכי סת"ם • 216 קיעפ סט. • 718-607-5244



לאמיר זיין געזונט און שטארק!  
**Schedule your appointment today with**  
**Biagio Allevalo N.D. a certified Naturopath by Dr. Limoge**  
 He will be at Gan Hateva this Thursday, learn how your body works  
 and Start on the right path to a healthier you... Your body will thank you!...

To schedule your appointment please call Gan Hateva today 718-971-1971

מגילות - בית הבתלים - פאר די שענסטע מגילות און פאר די גרעסטע אויסוואל, רופט 718-855-6900

**NOW OPEN**

**WALK IN URGENT CARE**

WILLIAMSBURG URGENT CARE

718 408 8877

70 LEE AVE ABOVE RAFIEH PHARMACY

RECEIVE A VOUCHER FOR A FREE COFFEE & DANISH at Kaff's Bakery when you pre-register today.

CULTURES, X-RAYS & STITCHES  
 MOST INSURANCES ACCEPTED  
 STATE OF THE ART FACILITY  
 CARING STAFF  
 NO NEED TO CHANGE PCP  
 SHORT WAIT TIMES  
 ADULTS & PEDIATRICS

S - Th 2:00 - 12:00 AM | F 12:00 PM - 30 min before Shabbos  
 Motzel Shabbos 30 min after the zman - 12:00 AM

**CALL & SAVE**  
 233 Hooper St.  
 718.387.4252

- פרי-פעיד סעלפאן Plan וואס ארבעט אין USA און אויך אין קאנאדא.
- א אויסוואל פון 10 ערלי ספרינט פאונס יעדע פאר \$15 א חודש.
- 20 דאלערדיגע קאלינג קארד וואס האט איבער 2000 מיניט קיין א"י, ענגלאנד, קאנאדא.
- דינעט א סעלפאן פאר אייראפע unlimited אפילו קיין אוקריינע.

**פראדוקטן וואס איר קענט נישט געפונען ערגעץ אנדערשוואו**



דקהל  
 ימנ לב דפאטמאר  
 בנשיאות ביק מרן אדמו"ר שלישיא

בית המדרש  
 בית מנחם צבי  
 תרשימה ע"י ב"ק מרן רביה"ק זצ"ל

# מנין ותיקין

## בבית מדרשינו

אי"ה החל מיום ב' פ' פקודי יתקיים

# בכל יום

בחדר אליעזר (עזרת נשים)

זמנים ליום ב' פ' פקודי

ברכות - 6:00

הודו - 6:10

שמו"ע - 6:25:25  
 עם הנץ החמה

בכבוד רב  
 הגבאים

**מארגן דינסטאג אין קאנטיענטאל**

זום ערשטן מאָל  
אין וויליאמסבורג

דראַמאַטישע "זשערסי סיטי עקספּאָז",  
מיט בראַוקערס, מאַרגעדזש-בענקערס און  
דעוועלאַפּערס, וועט שענקען "ערשטדאָנטיגן בליק"  
אינעם "קויפּן און דינגען" מאַרקעט אין זשערסי סיטי

"אַרעס וואָס איר ווילט וויסן וועגן די ענדלאָזע דירה-מעגליכקייטן אין זשערסי סיטי"

מוֹדֵד בנציון ווערצבערגער דיִו  
MORTGAGE BROKER

יעזורר  
RENTAL DEPARTMENT

מוֹדֵד יואל גראַם דיִו  
JBT DEVELOPERS

מוֹדֵד מישה פאללאַק דיִו  
MID-ISLAND MORTGAGE CORP

**אדומה  
פרענט!**

אויסנאַם "ווינטג" און "בענעפּיטירבאַר"  
פאַר יעדן איינעם!

סי וועלכע פראַגעס פון  
די "עקספּערטן" ביים  
ספּעציעלן עקספּאָז,  
אין די פּאָדער-זאַלן פון  
קאָנטינענטאַל



מקומך בל יפקד • פאַר'ן עתיד פון זשערסי סיטי!  
דינסטאָג פּקודי • קאָנטינענטאַל

**Info Line** 718.365.2400

**ATTENTION amazon SELLERS:**

**SHARP & CLEAR PICTURES**

Fast Service • Great Prices  
Life style images

**POSH PHOTO**  
Product photography & design 908.986.2502

**SPECIAL DEAL STOCK UP & SAVE 30%**  
before the season on Friedrich Air Conditioner

Brand new  
**24,000 BTU**  
Only \$649  
**18,000 BTU**  
Only \$549  
Only few available!

We also have  
GE brand new  
5,000 BTU only \$89.00  
8,000 BTU only \$189.00  
first come first serve!

**Call today 917-771-5841**

**AHAVA MEDICAL**  
And Rehabilitation Center LLC  
Multi Specialty Group

We accept Medicaid & all Insurances

**16 SUMNER PL.**  
Flushing/Broadway

**718.336.9500**  
www.avahamedical.com

**Rehabilitation Department**

<b>Occupational Therapy</b> Debra Kornbluh, OT Di Zhang, OT Johanna Gaspard, COTA Juliet (Tzipora) Barzi, OT King Imasuen, OT Leonid Yakobov, OT	<b>Speech Therapy Voice Therapy</b> Felix Tabenshlak, SLP Janelly Almonte, SLP Kathy Velasco, SLP Natalie Shamash, SLP Tara Kotkin, SLP Tasia Tzanidakis, SLP Zalmen Shuchat, SLP	<b>Physical Therapy</b> Alexander (Zev) Katz, PT Alpesh Patel, PT Falguni Doshi, PT Ian Mahase, PT Ilana Arieih, PT Jay Doshi, PT Riddhi Desai, PT Yitzcook Unger, PT
--	--	---

**Mental Health**

<b>Psychiatry</b> Meir Spinner, MD Wali Mohammad, MD	<b>Psychology</b> Ezra Gampel, PHD Elizabeth Rosenberg, PHD	Miri Taub, LMSW Joseph Zelcer, LCSW
--	---	--